

DYMO® hordozható digitális USB szállítmányozási mérleg

Az új DYMO® hordozható digitális USB szállítmányozási mérleg csúszásmentes felülettel és levehető kijelzővel rendelkezik, amit a kezében is tarthat, vagy fel is szerelhet. Ez a Használati útmutató a mérleg használatával kapcsolatos utasításokat tartalmazza.

⚠ A mérleget az oldalán található fogantyúk segítségével emelje fel, ha elmozdítja. A mérleget ne emelje meg a kijelzőnél fogva.

Látogasson el a www.dymo.com/register weboldalra a mérleg regisztrálásához.

A mérleg beállítása

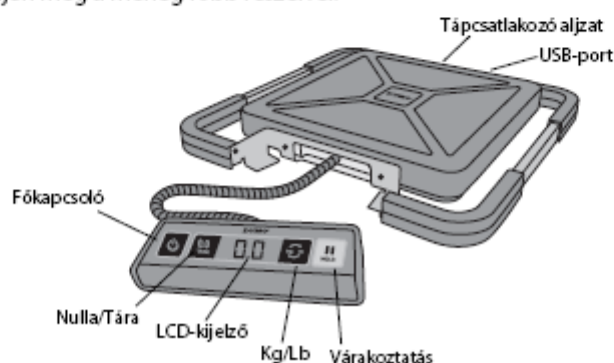
A mérleg tápellátását a mellékelt hálózati adapter csatlakoztatásával biztosíthatja. Opcionális esetben a mérleg tápellátását a számítógép USB-portja vagy három darab AAA elem is biztosíthatja.

A mérleg beállítása

1. Csomagolja ki a mérleget.
2. Ellenőrizze, hogy megvan-e az alábbi ábrán bemutatott összes tartozék.



3. Ismerkedjen meg a mérleg főbb részeivel.



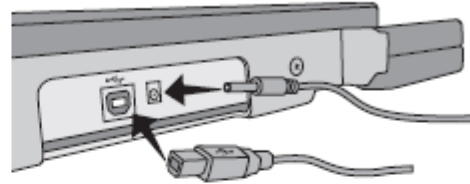
4. Helyezze a mérleget szilárd, sík felületre.
5. Távolítsa el az LCD-kijelző védőfóliáját.

Csatlakozás áramforráshoz

A mérleg tápellátását a mellékelt hálózati adapter csatlakoztatásával biztosíthatja. Opcionális esetben a mérleg tápellátását a számítógép USB-portja vagy három darab AAA elem is biztosíthatja.

A hálózati tápegység csatlakoztatása

1. Csatlakoztassa a hálózati adaptert a mérleg hátoldalán található tápcsatlakozó aljzatba.
2. Csatlakoztassa a hálózati adapter másik végét a hálózati aljzathoz.



Az USB-kábel csatlakoztatása

1. Csatlakoztassa az USB-kábelt a mérleg hátoldalán található USB-portba.
2. Csatlakoztassa az USB-kábel másik végét a számítógép szabad USB-portjába.

A mérleget bekapcsolása után a számítógép automatikusan felismeri.

⚠ Ha a mérleget USB-elosztón keresztül csatlakoztatja, mindig olyan elosztót használjon, amelynek van tápellátása, vagy használjon más áramforrást, például a hálózati adaptert vagy elemeket.

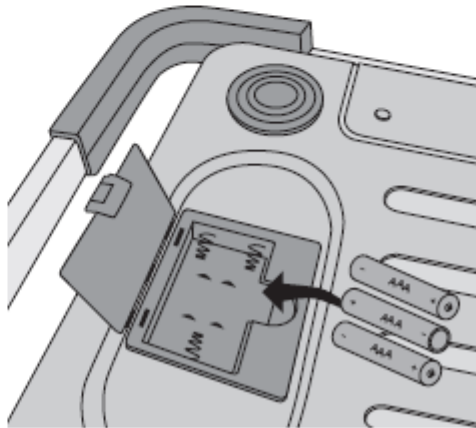
Az elemek behelyezése

1. Húzza ki a hálózati adaptert vagy az USB-kábelt a mérlegből.
2. Vegye le az elemtartó fedelét a mérleg hátulján.
3. Helyezzen be három darab AAA elemet az ábrán látható módon.

⚠ Ügyeljen az elemek helyes irányú behelyezésére. A fordítva történő behelyezés kárt okozhat a mérlegben.

4. Zárja vissza az elemtartó fedelét.

⚠ Távolítsa el az elemeket, ha a mérleg használatára hosszú ideig nem kerül sor.



Bekapcsolás

A mérleg automatikusan kikapcsol három perces inaktivitás után. Ez az automatikus kikapcsolási funkció megszüntethető.

A mérleg bekapcsolása

- Nyomja meg a mérleg elején lévő  gombot.

A mérleg első bekapcsolásakor várjon néhány másodpercet, hogy a mérleg stabilizálódjon a mérés előtt. A kijelzőn megjelenő **0.0** a készenlétet jelenti.

A mérleg kikapcsolása

- A kikapcsoláshoz nyomja meg a mérleg elején lévő  gombot.
A mérleg három perces inaktivitás után automatikusan kikapcsol.

Az automatikus kikapcsolási funkció kikapcsolása

1. A mérleg kikapcsolt állapotában tartsa lenyomva a  gombot.
2. A  nyomva tartása mellett nyomja meg a  gombot.
A kijelzőn megjelenik az **A.OF** felirat, majd készenlétkor látható lesz a **0.0**.
A mérleg kikapcsolásig működik.

 Az automatikus kikapcsolási funkció megszüntetése ideiglenes. Ezt a műveletet minden bekapcsoláskor el kell végeznie.

A mérleg használata

Mindig várja meg a **0.0** megjelenését, mielőtt ráhelyez valamit a mérlegre.

Miután ráhelyezte a mérendő tárgyat a mérlegre, várjon néhány másodpercet a tömeg megjelenéséig. A mérleg készenlétét a tömeg bal oldalán megjelenő  jelzi.

Mérés

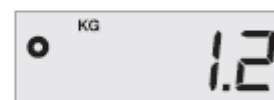
- Helyezze a tárgyat a mérleg lapjára.

A Tara funkció használata

Kis tárgyakat, illetve olyan tárgyakat is megmérhet, amelyeket nem lehet könnyen a mérlegre helyezni, ha azokat egy tárolóedénybe rakja, majd megnyomja a Tara/Nulla gombot a tárolóedény súlyának kiküszöböléséhez.

A tara használata

1. Helyezzen egy üres tárolóedényt a mérlegre.
2. Amikor a mérleg készen áll, nyomja meg a  gombot.
A kijelző lenullázódik.
3. Helyezze a mérendő tárgyat a tárolóedénybe.
A kijelzőn megjelenik a tárgy tömege a tárolóedény nélkül.
4. A tárolóedény eltávolítása után nyomja meg a  gombot a mérleg nullázásához.



A Várákoztatás funkció használata

Ha a mérendő tárgy eltakarja a kijelzőt, lehetőség van a kijelző kimerevítésére, hogy a tömeg a tárgy eltávolítása után is látható maradjon.

A várákoztatás funkció használata

1. Nyomja meg a  gombot.
A kijelzőn megjelenik a **HOLD** felirat, majd készenlétkor látható lesz a **0.0**.
2. Helyezze a tárgyat a mérlegre.
3. Néhány másodperc múlva vegye le a tárgyat a mérlegről.
A tömeg még látható marad nagyjából 10 másodpercig.
4. Nyomja meg a  gombot a várákoztatás funkció kikapcsolásához.

A mértékegység módosítása

A mérleg a tömeget angolszász (font) vagy metrikus (kilogramm) mértékegységben jelenítheti meg. Az alapértelmezett mértékegység a metrikus. A mérleg minden bekapcsoláskor visszaáll az utoljára használt mértékegységre.

A mértékegység módosítása

- ♦ A  gomb megnyomásával válthat az angolszász és a metrikus mértékegység között.

A kijelző rögzítése

A mérleg leszerelhető kijelzővel rendelkezik. A kijelző a legtöbb fémes felületen rögzíthető a beépített mágnesekkel. A kijelzőt a hátulján lévő rögzítési pontok és csavarok segítségével is rögzítheti. A használati útmutató hátulján egy rögzítési sablont talál. A kijelző a mérlegtől legfeljebb 1,8 méter távolságra helyezhető el.

A kijelző rögzítése nem-fémes felületeken

1. A használati útmutató hátulján lévő sablon segítségével készítsen két furatot a kívánt magasságban egymástól 120 mm távolságra.
2. Fúrjon be egy-egy csavart mindkét lyukba annyira, hogy a csavar feje 3 mm-re lógjon ki a falból.
 Ha a csavarok jobban kilógnak, mint 3 mm, a mérleg kijelzője megsérülhet.
3. A kijelző hátulján lévő rögzítési helyeket igazítsa a csavarokhoz.
4. Csúsztassa rá a kijelzőt a csavarokra.
A kijelzőnek szilárdan és biztosan rá kell helyezkednie a csavarokra.

A mérleg karbantartása

Megfelelő karbantartás és kezelés mellett a mérleg évekig használható marad. A mérleg használatakor tartsa szem előtt az alábbiakat:

- A mérleg használata és tárolása szobahőmérsékleten ajánlatos. Ne tegye ki hosszabb ideig nagy melegnek vagy hidegnek.
- A mérleget csakis stabil, rázkódástól mentes felületen használja.
- A por, kosz, nedvesség, rázkódás, légáramlatok, valamint más elektromos berendezések közelsége befolyásolhatja a mérleg megbízhatóságát és pontosságát.
- A mérleg vezeték nélküli eszközök, például mobiltelefonok közelében történő használata a mérleg kijelzőjének villogását okozhatja a használat közben.
- Habár a mérleg felépítése ellenálló, óvatosan helyezze a mérendő tárgyakat a mérleg lapjára. Kerülje a durva kezelést, mert az kárt okozhat a mérleg érzékelőjében, és a garancia elvesztésével járhat.
- Tartós kárt okozhat a mérlegben, ha jelentősen túlsúlyos tárgyakat helyez a mérőlapra.
- Kerülje a mérleg rázkódását, leejtését vagy egyéb módon történő mozgását. Ez egy precíziós készülék, és óvatosan kell használni.
- A mérleg kalibrálása a gyárban megtörtént, ezért nincs szükség újbóli kalibrálásra.

Műszaki jellemzők

KERESKEDELEMBEN NEM HASZNÁLHATÓ

Típus	S50	S100	S180
Kapacitás	50 kg (110 font)	100 kg (220 font)	180 kg (396 font)
Tömeg lépésközei	0,1 kg (0,2 lb)	0,1 kg (0,2 lb)	0,2 kg (0,5 lb)
Pontosság			
50 kg alatt	±200 g	±200 g	±400 g
50 kg felett		±400 g	±800 g
Mértékegységek	kg/g (lb/oz)	kg/g (lb/oz)	kg/g (lb/oz)
Automatikus kikapcsolás	Három perc inaktivitás után		
Megfelelő hőmérséklettartomány	10 °C - 40 °C		
Csatlakoztatás	USB 2.0 Low Speed HID Scale Device		
Tápellátás	AC adapter, USB, vagy 3 AAA alkáli elem		

További mérlegeinkről szóló információkat a www.dymo.com webhelyen találhat.

Hibakeresés

Probléma/Hibüzenet	Megoldás
A kijelzőn nem látható semmi	Ellenőrizze, hogy a mérleg csatlakoztatva van-e, vagy cserélje ki az elemeket.
A kijelzőn a LO felirat látható	Cserélje ki az elemeket.
Negatív szám látható a kijelzőn	A tára értéke negatív számként jelenik meg, amikor a tárgyakat leveszi a mérlegről. A mérleg nullázásához nyomja meg a  gombot.
A kijelzőn 00000 látható	A mérlegen lévő tárgy tömege meghaladja a mérleg maximális kapacitását. Azonnal vegye le a tárgyat, hogy a mérleg ne sérüljön.
A kijelzőn 0.0 látható, mikor ráhelyez egy tárgyat	Ez a következők miatt lehet: • Megnyomta a Tára/Nulla gombot () , miközben egy tárgy volt a mérlegen. • A mérleg vezetéket kihúzta, vagy a mérleget kikapcsolta, majd ismét bekapcsolta, miközben egy tárgy volt a mérlegen. Mindkét esetben vegye le a mérendő tárgyat a mérlegről, majd nyomja meg a  gombot, hogy a kijelzőn ismét a 0.0 legyen látható.

Ha további segítségre van szüksége, kérjen támogatást a www.dymo.com weboldalon.

Jótállás

KÉT ÉVES KORLÁTOZOTT JÓTÁLLÁS

A Dymo mérlegekre a vásárlás napjától számított két éves jótállás vonatkozik a kialakításból, anyagokból és a kivitelezésből származó meghibásodásokra vonatkozóan. Ha a termék a jótállási idő alatt meghibásodik, mi azonnal megjavítjuk, vagy kicseréljük saját költségünkre. A jótállás nem vonatkozik a véletlenszerű sérülésre, elhasználódásra illetve a véletlen vagy járulékos veszteségekre.

MIRE VONATKOZIK A JÓTÁLLÁS?

A jótállás csak és kizárólag a készülék kialakításából, anyagából vagy kivitelezéséből származó hibákra vonatkozik. Amennyiben a visszaküldött készülék vizsgálata során megállapítjuk, hogy a meghibásodás a kialakításból, anyagból vagy kivitelezésből ered, mi azt saját költségünkre kijavítjuk vagy kicseréljük, majd visszaküldjük Önnek a készüléket. A készülék Dymo-hoz történő beszállításának teljes költsége Önt terheli, a vizsgálatért és a visszaküldésért azonban nem kell fizetnie.

MIRE NEM VONATKOZIK A JÓTÁLLÁS?

A jótállás nem vonatkozik a Dymo készülékhez közvetlen vagy közvetett módon csatlakoztatott számítógép vagy más készülék károsodására. A jótállás szintén nem vonatkozik az adatok, programok, feljegyzések vagy más információk elvesztésére vagy sérülésére. A jótállás nem vonatkozik az olyan sérülésekre vagy kárra, amelyek elkerülhetők lettek volna a használati útmutatóban leírtak betartásával. A jótállás nem vonatkozik egyéb véletlen vagy járulékos károkra, még akkor sem, ha a Dymo értesült ilyen jellegű károsodások lehetőségéről. Ez a jótállás minden más, kifejezett vagy közvetett jótállást helyettesít. Ez a jótállás speciális jogokat ad Önnek az esetleg meglévő egyéb jogok mellett, amelyek államoként és országoként különbözhetnek.

JÓTÁLLÁSI IGÉNY BENYÚJTÁSA

Jótállási igény benyújtásához lépjen kapcsolatba az ügyfélszolgálattal: www.dymoservice.com

Övintézkedések az elektrosztatikus kisüléssel szemben

Az elektrosztatikus kisülés (sztatikus elektromosság vagy ESD) károsíthatja az elektromos készülékeket, így a mérleget is. A károsodás elkerülése érdekében tartsa be az alábbi egyszerű lépéseket:

- Mindig húzza ki a mérleget a számítógépből vagy az USB-elosztóból, amikor cseréli az elemeket.
- Mindig vezesse le a felgyülemlett sztatikus elektromosságot a testéről, mielőtt a mérleget csatlakoztatja a számítógéphez vagy az USB-elosztóhoz. Ha a számítógép hárompólusú, földelt tápcsatlakozóval rendelkezik, ezt megteheti a számítógép fémburkolatának megérintésével. Alternatív megoldásként érintsen meg egy vízcsapot.

Környezetvédelmi információk

Ennek a készüléknek az előállításához természeti erőforrásokat használtak fel. Az egészségre és a környezetre ártalmas anyagokat tartalmazhat.

Annak érdekében, hogy ezen anyagok környezetbe kerülését megakadályozza, valamint enyhítse a természeti erőforrásokra gyakorolt hatásokat, javasoljuk, hogy a megfelelő, környezettudatos helyre vigye a már kidobandó készüléket. Ezek a helyeken a környezetvédelmi normáknak megfelelően újrahasznosítják a legtöbb anyagot, amely a már lejárt élettartamú készülékben található.

A készüléken látható áthúzott kuka azt jelzi, hogy a gépet csak a megfelelő helyre dobjuk ki.



Ha a begyűjtési vagy újrahasznosítási rendszerekkel kapcsolatban további információra lenne szüksége, lépjen kapcsolatba a helyi hulladékgazdálkodási intézménnyel. Velünk is kapcsolatba léphet, ha termékeink környezetre gyakorolt hatásáról szeretne többet megtudni.

Vélemények a dokumentációval kapcsolatban

Munkatársaink folyamatosan azon dolgoznak, hogy termékeinkhez a legjobb minőségű dokumentációt készíthessük. Szívesen fogadjuk a véleményét. Küldje el az online súgónkkal, a nyomtatott és PDF kézikönyveinkkel kapcsolatos véleményeit, javaslatait.

Véleményével együtt az alábbi információkat is adja meg:

- a termék neve és verziószáma
- a dokumentum típusa: nyomtatott kézikönyv, PDF, vagy online súgó
- a témakör címe (az online súgónál) vagy az oldalszám (a nyomtatott vagy PDF kézikönyvek esetében)
- a tartalom rövid leírása (például a pontatlan utasítások vagy a magyarázatot igénylő részek kiemelése, azok a részek, ahol részletesebb leírásra lenne szükség stb.).
- javaslatok a dokumentumok javítására, fejlesztésére

Ezen kívül szívesen látjuk javaslatait a dokumentációból esetleg hiányzó témakörökkel kapcsolatban.

Visszajelzését e-mailben a következő címre küldheti:

documentation@dymo.com

Kérjük, ne felejtse el, hogy ez az email-cím csak a dokumentációra vonatkozó visszajelzések fogadására szolgál.

Ha technikai jellegű kérdése van, az ügyfélszolgálattal lépjen kapcsolatba.